



Dieu, en se prêtant secours mutuel  
ment et charitablement, en observant  
fidèlement la chasteté, en n'éner-

**MESDAMES**

**Protégez-VOUS**

**Exigez les** **PILULES ROUGES** **POUR LES FEMMES** **Pâles et Faibles**

**ANÉMIE, FAIBLESSE, NERVOUSITÉ, MALADIES PÉRIODIQUES AUX FEMMES**

**Traitement: de 2½ A 5 CENTS par jour... suivant l'âge**

**Rien de meilleur marché... rien de plus efficace...**

C'est pourquoi, aussi bien ceux qui se proposent de s'engager dans les liens d'un saint mariage que ceux qui se chargent de l'éducation chrétienne de la jeunesse doivent faire le plus grand usage de ces dispositions, préparant tout ce qui est bien, mettant en garde contre tout ce qui est mal, se rappelant les avertissements que Notre Seigneur nous donne dans Notre Lettre Encyclique sur l'éducation: "Il faut donc dès l'âge le plus tendre, corriger les inclinations déréglées de l'enfant, c'est développer et discipliner celles qui sont bonnes. Par-dessus tout, il im-

# Robin Rapic

Gruau meilleur pa



# Hood Oats

e que "séché au four"

St. C. H.

**HAYWARD**  
11904 73e rue, Edmon

\*\*\*\*\*

Assortiment complet, de  
Chaux, Ciment, Plâtre, Matériel à toiture  
Plancher de bois franc, etc.

**HAYWARD LUMBER CO. LTD.**  
11904 73e rue, Edmonton      Téléphone 26155

# A L'ETRANGER

## Sanction d'un traité avec le Canada

WASHINGTON. — Le sénat a sanctionné le traité conclu entre les Etats-Unis et le Canada pour la protection des pêcheries de l'étan dans le nord du Pacifique et la mer de Behring. Ce traité avait été passé à Ottawa le 9 mai 1930.

## Un nouveau parti travailliste en Angleterre

LONDRES. — Sir Oswald Mosley multiplie probablement les appels

## Le calme renaît en Espagne

MADRID.—Il ne reste plus que les socialistes, les républicains et les travaillistes à ne pas vouloir collaborer avec le nouveau ministre Aznar. Apparemment le parti travailliste a abandonné son projet de grève générale, dans toute l'Espagne, du moins pour le moment.

A moins que l'opposition ne se montre plus agressive, le premier ministre semble avoir le contrôle sur tout le pays. Les hommes d'affaires et les banquiers sont optimistes.

ne lui a valu une demi-douzaine de députés. Le programme de Sir Oswald s'adresserait particulièrement à la jeunesse et préconiserait des modifications radicales au système fiscal, au paiement des dettes de guerre et l'établissement d'une espèce de dictature, pour remplacer le parlement démodé.

Le programme de Sir Oswald changerait aussi les épaulettes des classes riches de la plus grande partie du fardeau des taxes de toutes sortes.

**Gandhi médiateur**

NEW DELHI. Inde.—Le comité des ouvriers a nommé Mahatma Gandhi médiateur, pour régler les différends avec l'Angleterre, représentée par lord Irwin.

Voici les demandes de Gandhi:

**Coste, champion de l'aviation**

PARIS.—Dieudonné Coste, qui vola de Paris à New-York, sans escale, est désigné comme le premier aviateur du monde par le comité des décisions de la Ligue Internationale des aviateurs.

Miss Amy Johnson, qui vola de Londres en Australie, se vit décerner l'honneur le plus élevé parmi les aviatrices.

**Weygand à l'académie**

PARIS.—Le général Weygand, ancien bras droit de Foch, aujourd'hui commandant en chef de l'armée française, brigue le fauteuil laissé vacant à l'Académie française par la mort du maréchal Joffre. Son élection est

des biens aux révoltes; la liberté de fabriquer du sel aux paysans.

**L'héritier des Czars visite l'Amérique**

Le Grand Duc Alexandre de Russie, qui se prétend l'héritier du trône des Czars, vient d'arriver en Amérique qu'il veut visiter.

**L'Italie vend des navires à la Russie**

Un arrangement vient d'être conclu entre la Russie et l'Italie, par lequel l'Italie s'engage à acheter de la Russie un certain montant de marchandises; en retour, la Russie fera construire par l'Italie tous les navires dont elle aura besoin. De plus, l'Italie achètera des Russes les matériaux nécessaires

Weyand est un excellent écrivain et confédérer sur les sujets militaires ou colomaux.

**La France établit un nouveau service aérien**

PARIS.—Le gouvernement français a décidé d'inaugurer un service aérien régulier entre Alger et Madagascar et a demandé au ministre de l'air de préparer un projet en conséquence.

**En Alsace**

PARIS.—Le Saint-Siège vient de se prononcer dans un conflit qui s'est élevé récemment entre l'évêque de Strasbourg, Mgr Ruch, et certains pasteurs autonomistes. L'évêque avait interdit de discuter les questions politiques dans les réunions religieuses.

Mais l'abbé Sissier ne craignit pas

tant que ce sera possible, l'Italie tentera de conclure des marchés semblables avec d'autres pays.

**Les Soviétiques préparent une armée aérienne**

VARSOVIE—Les journaux publient des enseignements très intéressants sur la situation de l'aviation en U.R.S.S.

Dans les écoles de pilotes, on compte actuellement 15.000 élèves, parmi lesquels il y a un assez grand nombre de femmes. Plus de 6.000 spécialistes étrangers travaillent dans différentes administrations et fabriques d'avions militaires. Les fabriques d'avions travaillent jour et nuit. Des expériences sont méthodiquement poursuivies pour étudier le vol pendant l'hiver. On organise des manœuvres aériennes dans les conditions les plus

l'évêque et, avec quelques prêtres politiques, de faire un appel à Rome.

Le Pape vient de débouter les abbés autonomistes en les rappelant au respect de la hiérarchie catholique.

**Une société des condamnés à mort**

PARIS—Le "Borbu" ou la Bastille—le tel est le titre d'une société révolutionnaire qui vient de se fonder à Paris; elle comprend uniquement d'anciens fonctionnaires soviétiques contre qui une sentence de mort a été prononcée à Moscou. Elle a été formée par Georges Besson, ancien conseiller de l'ambassade soviétique à Paris et comprend moins d'une centaine de membres.

**L'Australie sur le bord**

accordée aux attaques à l'aide des gaz.

**200,000,000 d'illettrés en Russie**

MOSCOU.—On estime qu'en Russie soviétique, il y a, à l'heure actuelle, plus de dix-huit millions d'illettrés et plus de vingt millions qui peuvent à peine lire et écrire.

Il y a aussi dix millions d'adultes qui ne savent ni lire et à écrire et le pourcentage des illettrés est maintenant de trente pour cent au lieu de dix-sept pour cent avant la guerre.

**Le succès du nouveau cabinet Laval**

PARIS.—Les journaux d'information

**de la banqueroute**

**Finances dans un état déplorable**

CANBERRA, Australie.—Plusieurs représentants du gouvernement de l'Australie se sont réunis pour discuter un plan de stabilisation financière d'une durée de trois ans. Leurs efforts semblent vus apparemment à un échec complet.

M. Scullin, premier ministre de l'Australie, déclara que des experts financiers ont estimé que le revenu national avait accusé une baisse de \$500,000,000.

Le premier ministre a aussi déclaré aussi que le chômage augmentait toujours.

De plus grands déficits sont prévus pour l'année prochaine, ajouta-t-il, à moins d'un changement radical dans les conditions actuelles.

nement, dépassant les prévisions plus optimistes. Pour le "Matin", M. Laval s'est révélé un homme politique de grande classe. Les journaux avancés de gauche parlent d'un gouvernement de réaction.

or sont arrivés de Moscou via Riga. C'est le chargement d'or le plus important reçu jusqu'alors des Soviets.

On assure généralement que cet envoi est destiné à couvrir les achats des Soviets en Europe.

**PATRICK & BROWN**

ETAL No. 3                  SUR LE MARCHE A VIANDES

*MARCHE DE LA VILLE*

**SERVICE D'AMBULANCE**

**Connelly - McKinley, Limited**

Entrepreneurs de pompes funéres et embaumeurs

10007 109e rue

Décorations d'églises — Plans de toutes sortes  
**WALTER RAMSAY LIMITED**  
 Les Heritiers les plus connus d'Edmonton  
 Nouvel édifice de Birks, avenue Jasper Tél. 23488

---

**ASSURANCES**  
 Quand vous avez besoin de protection consultez un  
 courtier d'expériences qui vous donnera tous les  
 renseignements requis.

**H. MILTON MARTIN**  
 MAISON FONDÉE EN 1906







## Les Anciens du Collège des Jésuites

C'est à partir de ce jour que toutes nos paroisses françaises de l'Alberta, Legal aura cette année la plus intéressante veillée de mi-carême. Jeudi 12 mars, la troupe des Anciens y interprétera pour la dernière fois le "Contrôle des wagons-lits", la populaire comédie de Besson. Le motif qui a entouré à Edmonton la représentation du "Contrôle" assure à la population de Legal et des environs une splendide soirée. Nos artistes n'y ménageront pas leurs talents. C'est dire beaucoup; leur verve comique n'est pas; leur gaieté est irrésistible. "En un mot comme en cent, dirait Monsieur Mompelin, le 12 mars à Legal sera digne du 17 février à Edmonton!"

Lundi dernier, l'exécutif de l'Association tenait sa réunion mensuelle à la Salle des Anciens. Une nouvelle d'intérêt général pour les membres est la date de la prochaine assemblée, fixée au lundi 16 mars. L'exécutif a mis à contribution son esprit inventif. Comme résultat, un "beau" programme: "tout nouveau, tout beau!" Il y a des surprises!

Nous avons le plaisir d'annoncer à nos lecteurs que nous reprendrons la semaine prochaine la série de nos articles sur "Les Carrières". Combien plus grande serait l'influence de notre groupe ethnique dans l'Alberta, s'il comptait, dans toutes les branches d'activité, plusieurs personnalités marquantes, voire même des compétences. C'est la meilleure garantie de survie que d'avoir des chefs de cette trempe, qui puissent traiter d'égal à égal avec qui que soit. On nous a déjà signalé l'opportunité de ces articles et ce point de vue: ils sont sémés de bonnes idées, d'aspirations hautes pour notre jeunesse. De plus ils sont faits par des gens du métier; ils apportent ainsi les précieuses nécessités pour prévenir les embêtements et les faux pas.

Nous signalons à titre de référence les articles déjà parus. La plupart de nos collaborateurs sont des Anciens. "Le Clergé séculier", par M. l'abbé Roméo Ketchen, curé de l'Immaculée Conception, Edmonton; "Le Droit", par M. Paul Poirier, LL.B., président de l'Association des Anciens, "L'Agriculture", par M. Wilfrid Boisvert, étudiant-agronome à l'Université de l'Alberta; "L'Enseignement", par un Ancien, qui fait sa carrière dans ce domaine; "L'Art dentaire", par un médecin-dentiste d'Edmonton, ainsi que "L'Association", "Le Génie Civil" et "Le Génie mécanique". La matière de ces deux derniers articles nous a été fournie par M. R. S. L. Wilson, doyen de la Faculté des Sciences appliquées à l'Université de l'Alberta.

La semaine prochaine paraîtra l'article sur "La Médecine". Il est de M. Bernard Malo, M.D., notre premier médecin, qui fait actuellement un stage d'études à l'hôpital Henry Ford, à Détroit, Michigan.

J. A. R. S. J.

### Collège des Jésuites

Jeudi, le 26 février, le R. P. Marcellin, O.F.M., vint au Collège des Anciens, pour quelques heures de ses saines, variées, intéressantes, voire même quelque peu piquantes, conférences. De telles soirées sont bienvenues à ce moment de l'année où les Jeux sont en souffrance. "En souffrance" les Jeux? En notre "collège"? C'est Germain qui s'exclame, avec son escouade d'hommes à tout faire, mais pardons! Car c'est vrai, le Jeu est refait, flamboyant, et solide. Tout cela, grâce aux efforts des ouvriers. Grand merci à eux!

La division est constituée en ligues: Grands-Thérien, capitaine; Launier, Portier, Desjardins, Mathieu E., Bernard R., Villeneuve.

Forest, capitaine; Porter, Giroux, Brosse, Meyers, Uthry, Courchesne.

Messieurs, protégez-vous toujours les pilules moro pour les hommes.

Traitement: de 2½ à 5 CENTS par jour... suivant l'âge. Rien de meilleur marché... rien de plus efficace...

Patronnez nos annonceurs.

La Maison au Lait sain et à la Crème glacée "Velvet".

Toujours savoureuse—uniforme et pure. Préparez à la Crémère la Mieux Outillée du Canada.

La pureté est assurée du commencement à la fin par un soin attentif et l'installation la plus moderne.

Qualité et service garantis. Vous pouvez "fouetter" notre crème, mais vous ne pouvez "battre" notre lait.

Edmonton City Dairy, Limited. Tél. 25154.

## "Les Crochets du père Martin"

Bélie, capitaine; Déchène A., Desrochers, Rodolphe, St-Arnaud, Charpentier, Lamoureux. Auclair, capitaine; Dumas, Tardif, de l'Écochère, Bérubé H., Gaumont, Potvin.

Déchéne J., capitaine; Germain, Dalboud J., Charvalier, Jullien, Leblond L., Gendron.

Hébert, capitaine; Rachynski; Mastalish, Beaudrault, Carling, Lagacé, Prince.

Petit-Ricard, capitaine; Montpelier, Pelletier R., Brière, Vallée, Sisson, Henry.

Ménard, capitaine; Gagné, Rodolphe, Pelletier M., Leblond R., Sibbald Fitzgerald.

McConnell, capitaine; Bernard Roch, Madore J., Solymos, Brosseau J., Collin, Pilon.

Dalmond M., capitaine; Lamoureux, Danes, Langevin, Madore E., Tougas, Brosseau L.

Baribeau, capitaine; De Volder, Pelletier J., Williamson, Casavant, Martel, Bérubé.

Athabasca. Dimanche le 25 janvier a eu lieu à la demeure de M. J. A. Daigneun une agréable soirée à l'occasion de la troisième partie de cartes de la série organisée par l'A.C.F.A., cercle d'Athabasca.

M. et Mme J. A. Daigneun firent les frais de la soirée et leurs nombreux invités se retirèrent à une heure avancée, après s'être fort bien amusés et avoir exprimé leurs remerciements à M. et Mme J. A. Daigneun.

Une autre de ces soirées de famille a eu lieu chez M. Jean Asheke, dimanche le 22 février, sous les auspices de M. et Mme Jean Asheke et Mlle Rose Enghin.

Les joueurs montrèrent tout l'entraînement voulu pour rendre une partie de cartes intéressante; la première moitié de la soirée fut consacrée au whist; durant la seconde partie, après le goûter, on varia les jeux, en passant par le bridge jusqu'au casino et même aux coeurs autrement dit "la vielle".

Après s'être bien amusés et avoir remercié les organisateurs de cette belle réunion, les nombreux joueurs se séparèrent tard dans la soirée.

—Corr.

Tangente. Notre semaine agricole du 8 au 15 février fut un beau succès. Toutes les conférences de notre brillant agronome bilingue eurent une belle assistance de 200 à 225 personnes. A cette occasion nous comptons parmi nous des visiteurs distingués tels que le R. P. Giroux du lac Esturgeon, le R. P. LaJoie de Grande Prairie, M. Louis Normand d'Edmonton, etc.

Mardi dernier, à l'occasion de la visite de M. Ubaldy Baudry, secrétaire-général de l'Association canadienne-française de l'Alberta, nous mettions sur pied un cercle de notre association nationale et tout laisse voir qu'il fera bonne besogne.

—Corr.

Beaumont. Dimanche prochain, le 8 mars, le chœur de chant donnera une soirée familiale au profit de l'église.

Le programme sera exclusivement dramatique et musical, excepté le goûter qui clôturera la nuit. Venez nombreux. La pièce que nos amateurs donneront est toute canadienne, et va être tout à fait du goût de l'ouest.

Auvenement—Mardi, le 10, à 8 h. du soir, nous aurons une conférence donnée par notre agronome canadien, M. Tremblay, du département de l'Agriculture de l'Alberta. Il a déjà donné plusieurs conférences sur l'agriculture et sa renommée l'a devancé ici. Tout le monde viendra à cette conférence qui va être très intéressante. L'entrée sera gratuite. Venez nombreux.

—Corr.

Saint-Joseph. Nous regrettons de publier que samedi dernier eurent lieu, à notre église, les funérailles de M. Conrad Lebrun. Après une assez longue maladie, il a été opéré subitement à l'hôpital de Bonnyville. Il a succombé malgré les soins des médecins.

L'église était remplie d'amis de St-Joseph et de Bonnyville pour offrir un dernier témoignage d'estime au défunt. Il avait beaucoup d'amis car il était un pionnier de la place, étant parvenu à St-Joseph en 1911. Il remplit plusieurs fonctions sociales entre autres celle de conseiller de la municipalité Boucher pendant plusieurs années.

Il laisse pour pleurer sa perte, sa femme et ses garçons: Edmer, Edmour, Eugène et Lionel; Mmes H. Lacombe, de St-Joseph, et P. Demers, d'Edmonton; Paul Comiré, Mme Lee, de la Saskatchewan, et Mme Ouellette, de St-Paul. Quelques-uns de ses enfants ont servi sur les champs de bataille dans la guerre de 1914 et l'un d'eux, Oscar, y fut tué.

Les porteurs furent M. E. Dubard, A. Ouellette, T. Soucy, M. Levasseur, W. Chalut, Donn, précédée de la croix par M. J. Collins.

La famille désire remercier par l'intermédiaire de la "Survivance" tous les nombreux amis qui leur ont témoigné leur sympathie et respect.

Nous prions la famille d'accepter nos plus sincères condoléances.

Nous sommes heureux d'annoncer que notre conseiller, M. Alfred Gama, élu à l'élection de samedi dernier, nous les félicitations et sommes fiers de constater qu'il sera son possible pour représenter ses électeurs.

M. J. Collins, marchand, a reçu un char de fleur dernièrement. Encourageons nos marchands en achetant notre farine chez nous.

Nous sommes heureux d'annoncer que Mlle Yvette Lacombe est maintenant sur le chemin d'une guérison complète après une longue attaque de fièvre typhoïde.

Le beau temps continue. On parle déjà des semences. La terre déglotte tous les jours.

—Corr.

A tout événement, la soirée dramatique et musicale que les Jeunes Canadiens donneront le 15 avril prochain remportera un succès complet. D'aucuns prévoient que cette soirée restera la plus belle du genre qu'on ait vue à Edmonton depuis plusieurs années. Personne que nous sachions peut nous taxer d'illusions insensées ou nous reprocher un optimisme bête. A noter que ceux qui sont le plus intéressés à l'organisation de cette soirée sont des gens d'expérience, pour avoir mis plus d'une fois la main à la pâte; de plus, ils ne sont pas de ceux qui promettent plus de beurre que de pain.

Avant d'escompter le succès que les organisateurs prévoient, il a été donné à ceux-ci d'envisager un grand nombre de difficultés et d'en mesurer toute l'étendue au fur et à mesure qu'ils se laisseront pas rebouter ou décourager par les autres obstacles qui pourraient surgir; froidement ils les envisageront et ils verront au delà le but à atteindre qu'ils ne perdront jamais de vue.

Le moment où cette chronique paraîtra, les Jeunes Canadiens auront déjà posé les bases d'une organisation qui s'occupera de la vente des billets. Ce n'est pas mince besogne par les temps que nous traversons que de mettre sur pied un organisme qui fonctionnera avec des résultats heureux. Néanmoins, les Jeunes Canadiens s'attelleront résolument à la tâche et avec une coopération efficace les résultats ne se feront pas attendre.

Le comité dramatique, de concert avec d'autres personnes éclairées, a décidé de lancer un concours pour la vente des billets. Ce concours est ouvert à toutes les jeunes filles de la ville et de la campagne. Deux beaux prix forment l'enjeu. Un comité de juges sera formé pour l'attribution des prix, dont l'un est destiné aux jeunes demoiselles de la ville et l'autre, aux demoiselles de la campagne.

La semaine prochaine, nous serons en mesure de donner plus de détails à ce sujet.

Nous n'ignorons pas que nous traversons une crise et que l'argent est rare. Notre population est-elle si pauvre qu'elle ne puisse donner un encouragement effectif à la représentation du drame "Les Crochets du Père Martin" qu'on répète partout? Il ne vous en coûte que cinquante (50) sous pour voir se dérouler un beau drame, dans un confortable théâtre d'Edmonton. Vos yeux et vos oreilles seront éblouis, en même temps que vous pourrez en retirer beaucoup de bien.

A. Lavioie.

McLennan. M. et Mme Hector Bourgeois ont eu la douleur de perdre leur fils Claude, âgé de trois mois. Il est décédé le 23 février. La sépulture a eu lieu à McLennan le 24. Nos sympathies leur sont adressées.

Le 16 février, il y eut une réunion de parents et d'élèves chez M. Eugène Dubrion. On passa une agréable soirée; le plaisir régnait en maître pendant toute la soirée. Nous ne pouvons que remercier M. et Mme Dubrion de leur bon accueil et nous souhaitons pouvoir y aller très souvent.

État de santé de McLennan, M. U. Baudry, secrétaire général de l'A.C.F.A. Il y eut une assemblée le 22, après la messe. M. Baudry nous adressa la parole et il fut très écouté. Nous serons toujours heureux de le voir fréquemment à la place que nos amateurs donneront est toute canadienne, et va être tout à fait du goût de l'ouest.

Auvenement—Mardi, le 10, à 8 h. du soir, nous aurons une conférence donnée par notre agronome canadien, M. Tremblay, du département de l'Agriculture de l'Alberta. Il a déjà donné plusieurs conférences sur l'agriculture et sa renommée l'a devancé ici. Tout le monde viendra à cette conférence qui va être très intéressante. L'entrée sera gratuite. Venez nombreux.

—Corr.

Saint-Joseph. Nous regrettons de publier que samedi dernier eurent lieu, à notre église, les funérailles de M. Conrad Lebrun. Après une assez longue maladie, il a été opéré subitement à l'hôpital de Bonnyville. Il a succombé malgré les soins des médecins.

L'église était remplie d'amis de St-Joseph et de Bonnyville pour offrir un dernier témoignage d'estime au défunt. Il avait beaucoup d'amis car il était un pionnier de la place, étant parvenu à St-Joseph en 1911. Il remplit plusieurs fonctions sociales entre autres celle de conseiller de la municipalité Boucher pendant plusieurs années.

Il laisse pour pleurer sa perte, sa femme et ses garçons: Edmer, Edmour, Eugène et Lionel; Mmes H. Lacombe, de St-Joseph, et P. Demers, d'Edmonton; Paul Comiré, Mme Lee, de la Saskatchewan, et Mme Ouellette, de St-Paul. Quelques-uns de ses enfants ont servi sur les champs de bataille dans la guerre de 1914 et l'un d'eux, Oscar, y fut tué.

Les porteurs furent M. E. Dubard, A. Ouellette, T. Soucy, M. Levasseur, W. Chalut, Donn, précédée de la croix par M. J. Collins.

La famille désire remercier par l'intermédiaire de la "Survivance" tous les nombreux amis qui leur ont témoigné leur sympathie et respect.

Nous prions la famille d'accepter nos plus sincères condoléances.

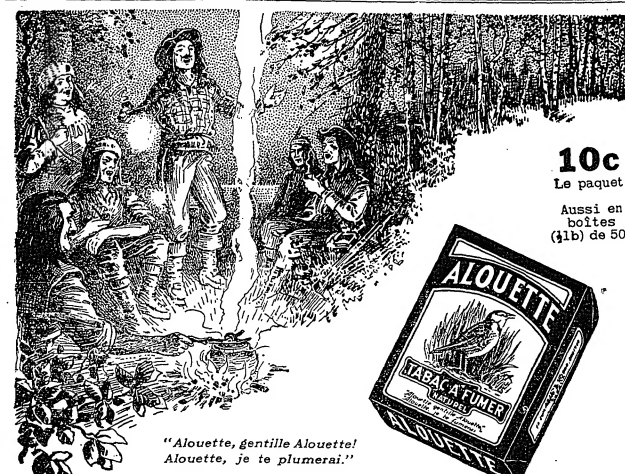
Nous sommes heureux d'annoncer que notre conseiller, M. Alfred Gama, élu à l'élection de samedi dernier, nous les félicitations et sommes fiers de constater qu'il sera son possible pour représenter ses électeurs.

M. J. Collins, marchand, a reçu un char de fleur dernièrement. Encourageons nos marchands en achetant notre farine chez nous.

Nous sommes heureux d'annoncer que Mlle Yvette Lacombe est maintenant sur le chemin d'une guérison complète après une longue attaque de fièvre typhoïde.

Le beau temps continue. On parle déjà des semences. La terre déglotte tous les jours.

—Corr.



"Alouette, gentille Alouette! Alouette, je te plumerai."

Ainsi chantaient les voyageurs et les coureurs des bois, lorsqu'ils fumaient assis autour du feu, au bon vieux temps du régime français. C'est aussi ce que chantent les hommes de Québec lorsqu'ils fument

## LE TABAC A FUMER NATUREL L'ALOUETTE

le choix des connaisseurs

C'est un merveilleux mélange des meilleurs tabacs du vieux Québec. Des experts ont choisi chaque variété en vue d'obtenir l'arôme délicat et la riche saveur de l'ALOUETTE.

Prêt pour la pipe, l'ALOUETTE arrive en parfaite condition, dans un paquet scellé, enveloppé de papier ciré. Pas d'ennui—pas de perte.

COUPON-PRIME DANS CHAQUE PAQUET

### Girouxville

Baptême—A M. et Mme Eugène Jutras, un fils baptisé Joseph Norman Ubald. Parrain et marraine, M. et Mme Ubald Bédard.

Malades—M. Fra Dufresne et O. Blackburn, opérés dernièrement à l'hôpital local de McLennan de retour en pleine convalescence. Mme Paul Dumas, Diana Ducharme, opérée samedi dernier pour appendicite, etc., se porte très bien dans les circonstances.

Expéditions—M. et Mme Dubrion reviennent de leur voyage de quelques semaines.

De retour—La famille Albert Benoit partie passer quelques mois en ville est revenue sur le homeland, moins leur jeune fille qui est allée retrouver sa sœur aînée au noviciat de l'Immaculée, Sask.

Nos félicitations aux parents et nos meilleurs vœux de persévérance et de bonheur à la jeune novice.

La semaine dernière, la famille de M. et Mme Ugeil Limoges avait le grand plaisir de revoir et recevoir leur fille aînée, Sœur religieuse des SS. Ste-Croix partie depuis deux ans et maintenant à Falher.

Taxes et cour de révision—Deux officiers de la cour de révision pour taxes ont séjourné la semaine dernière ici et ont entendu une foule de réclamations. Espérons que justice sera faite et que les réclamations seront satisfaites.

Température—Aucun changement indiquant un prompt changement, au beau fixe toujours, et avec tout cela, la terre sèche, la gelée s'en va petit à petit et le printemps arrive pour de bon. Il ne restera pas d'humidité pour faire germer les grains confiés à la terre, s'il ne survient quelques poches de neige, ou encore de la pluie. Espérons et prions.

—Corr.

Valleyfield. Le 14 février, dans la chapelle des Dominicains Enseignantes de Valleyfield, eut lieu une touchante cérémonie de vœux et de profession, présidée par sa Grandeur Mgr J. A. Langlois, évêque du diocèse.

L'allocation de circonscription fut

—Corr.

—Corr.

—Corr.

—Corr.

—Corr.

—Corr.

—Corr.

### Un peu d'économie

A toutes les époques de sa longue histoire l'humanité a gémi sur son malheureux sort.

Le monde traverse en ce moment une crise économique et de chômage assez grave. Notre planète est sujette à ces maux périodiques. Partout on se plaint de surproduction; les usines ne travaillent qu'une partie de la semaine.

L'Amérique ne sait que faire de son coton, l'Australie de sa laine, le Brésil chauffe ses locomotives avec du café, le café étant lui-même meilleur marché que le charbon. Nous connaissons ici dans l'Ouest le sort de votre bien.

De tous côtés surgissent des prophètes de malheur semant avec une semence qui se désempe.

Il y a pourtant quelque chose de paradoxal plus encore que d'inquiétant dans un mal dont le symptôme principal est la surabondance de biens. On comprend bien que l'humanité ait pu souffrir de la famine. On comprend moins bien que des masses de blé et de coton s'entassent à côté d'hommes qui souffraient d'avoir plus de pain et plus de cotonnades mais qui ne peuvent acquiescer ces excédents de biens faute de moyens d'échange.

Le premier et le plus grand des défauts de notre machine économique, c'est que nous mesurons la valeur de nos produits avec un étalon de mesure: le gramme d'or qui est extrait chaque année du sol, en quantité variable.

Pour que le niveau des prix demeure fixé, il faudrait, tous les autres facteurs ne changeant pas, que l'augmentation de la quantité d'or disponible sur la planète et des produits engagés par cet or correspond exactement à celle des produits offerts. Si les produits augmentent plus vite que les crédits, si les biens consommables augmentent plus vite que les quantités d'or, faut naturellement la valeur de nos produits pour représenter une certaine quantité d'or et tout baisse. C'est ce qui vient de se produire. Or, la nature humaine est faite de manière que la baisse de toutes choses détermine par un mécanisme presque automatique la crise de la consommation, le chômage, et la misère. Le consommateur qui en période de hausse achète au delà de ses besoins par crainte de payer plus cher le lendemain, en période de baisse restreint ses achats avant l'espérance d'acheter à meilleur marché. Alors les produits montent et le chômage commence.

Il ne semble pas tout à fait impossible que le niveau général des prix puisse un jour être stabilisé, soit par la nouvelle banque internationale, soit par le système de crédit qui aurait pour mission de maintenir un rapport constant entre les produits et les crédits.

En attendant il faudra que le public comprenne que ces accidents sont périodiques et ne sont pas durables; et que si ce n'est pas le public qui déclenche les crises c'est lui qui par la peur les entretient et leur donne une tournure dangereuse.

Il faudra aussi et surtout mettre en œuvre l'inspiration d'acheter à crédit. Nommer pendant les années grasses, pour subsister pendant les années maigres. Le jour où tous les hommes auront compris ce mécanisme, la misère humaine sera moins grande.

F. CROUZET, Dakin, Alta.

—Corr.

—Corr.

—Corr.

Jasper Plumbing Co. A. A. GRADY, prop. Pose d'appareils à gaz. Fuites à gaz. Charbonnières. Réchauds pour réservoirs. Satisfactions garanties. 10744 ave. Jasper. Tél. 22667.

ALBERTA HOTEL EDMONTON — ALBERTA Angle ave. Jasper et 98e rue. Ascenseurs—100 chambres avec ou sans salles de bains. \$1.00 par jour et plus. —TARIFS SPÉCIAUX AU MOIS— "ON PARLE FRANÇAIS"

La marque "Pioneer". Un nouveau et délicieux BEURRE D'ARACHIDES

FAIT A EDMONTON Absolument pur Un vrai régal pour les enfants

Trois grandeurs de pots 12 onces, 2½ lbs et 5 lbs

Pioneer Manufacturing Co. 957 106e ave. Edmonton. Tél. 2311

AGENTS S. A. G. BARNES, établi en 1908 Assurances: Vie, Feu, Automobile, Incendie. Placements. Aviseur financier. Tél. 32514 10120 100a rue, Edmonton

ARCHITECTES EDWARD UNDERWOOD, Franc. Registered Architect 21 - 23 10053 Ave. Jasper, Phone 25521

AVOCATS-NOIRES G. H. VAN ALLEN, LL.B., K.C. Avocat-notaire Ch. 24 Edifice Banque de Montréal, Tél. 22283 Edmonton, Alta.

CORMACK & BASARAB Avocats-Notaires, etc. John Cormack & C. J. E. Basarab LL.B. 10004 ave. Jasper, 39 Edif. Garleby Tél. 21642 Edmonton

JAMIESON & JAMIESON Avocats, Solliciteurs Frederick C. Jamieson, C.R. Kenneth R. Jamieson, B.A., LL.B. 212 Edifice McLeod Edmonton.

C. E. GARDY Avocat - Notaire Ch. 40, 10004 Ave Jasper Tél. 21347

L. A. GIROUX, M.P.P. Giroix & Fraser Avocats et notaires Argent à prêter Edifice Banque Can. Nationale

HUGH JOHN MACDONALD Avocat-Notaire Wood, Buchanan & Macdonald 426 Edif. Tegler, Edmonton. Tél. 23486

Alfred U. Lebel Avocat-Notaire Saint-Paul Alberta

Paul-Emile Poirier B.A., LL.B. — AVOCAT Milner, Carr, Daffoe & Poirier Edif. Banque Royale, avenue Jasper Edmonton, Alta.

OMER ST-GERMAIN, M.P.P. AVOCAT Argent à prêter Mortville Alberta

BATTERIES Forest Battery Service Successeur du dépt. de service des Batteries E.B. 10165 101A rue. Tél. 27517

BIJOUTIERS P. A. Colbert BIJOUTIER ET ORFÈVRE Expert dans la réparation des montres 9814 avenue Jasper. Tél. 21571 Rés. 25290

Examen des yeux—Verres ajustés par IRVING KLINE 10123 101e rue. Notre cadran de la rue est toujours juste. Réajustez-les! Nous parlons français

H. B. KLINE & CO. Réparation de montres et bijoux Ouvrage garanti 10069 avenue Jasper, Edmonton, Alta. à côté du Théâtre Capitol. Tél. 24550 Nous parlons français

W. A. FERGUSON, LTD. Inspecteur officiel du C.N.R. Diamants, opérateurs, orfèvres. Montres de grande précision. Nouvelle Edifice Banque de Commerce 10116 101e rue. Tél. 21247

BUANDERIES THE SUPERIOR LAUNDRY, F. H. Reighton, gérant. Service canadien. 11002 102e rue. Tél. 21922

CHARBON DAWSON COAL LIMITED Charbon de première qualité, extrait à 2000 pieds de profondeur. Vis-à-vis le Macdonald, Tél. 21780, 22244

CORDONNIERS Scotty's SHOE SHOP, 10044 102A ave. Chaussures sur mesure, garanties Réparations de 1ère classe. Tél. 23265

COUVREURS NORTH WEST ROOFING CO. Etabli en 1905—Toutes sortes de toitures. Spécialité: Réparations à la ville et à la campagne. Tél. 25824 10745 106e rue. D. McDermid, gérant

DECORATEURS ALBERTA DECORATORS J. et H. Thwaites. Peinture, Décoration, Papier tenture. Tél. 22778 10620 97e rue Edmonton, Alta.

DENTISTES Dr. G. J. HOPE DENTISTE Tél. 25285, 208 Edif. McLeod, Edmonton

ELECTRICIENS FRED. DAVIES, électricien expert pour tous les ouvrages électriques. Canalisations, câbles, démontage des fils. 10130 101e rue, Edmonton. Tél. 24454

FERRONNERIE THOMPSON HARDWARE CO., Ltd. 8902 102 ave. Vis-à-vis Hôtel de Ville. Montres, câbles, démontage des fils. 10130 101e rue, Edmonton. Tél. 24454

GRAINS Tout ce qu'il faut pour l'aviateur "Shumack" Mach. Minut. 100 lbs. 100 lbs. 600 lbs. de nourriture ..... \$5.00 ALBERTA SEED & POULTRY 10130 98e rue. Tél. 21761

INSTRUMENTS ARATOIRES Ed. KLAPSTEIN, agent: International Harvester Co. of Canada Ltd. Bâtisseurs, constructeurs, etc. Agt. Chrysler, Vis-à-vis C.P.R. 1513 102e rue. Tél. 31429

MACHINERIES GORMAN'S LTD. 10238 104 rue, Edm. Soudres, Moteurs, Bouillottes, Accessoires de machines. Stock complet, service assuré. — Demandez nos prix

## LA SESSION PROVINCIALE

L'hon. premier ministre défend la politique de son gouvernement. — Les taux d'intérêt. — Un prix fixe pour le blé. — Les sociétés coopératives. — Les homesteads. — Les ressources naturelles. — Amendement libéral au budget. — M. Giroux demande le creusement de puits à Falher. — Assurance sur la santé. — Le budget est adopté. — L'étatisation de la radio. — Un nouveau bill scolaire.

L'honorable premier ministre, M. J. E. Brownlee, a vigoureusement défendu la politique de son gouvernement et a fait un exposé de la situation financière du pays, pendant le débat sur le budget.

"Nous de l'ouest, dit le premier ministre, nous ne devons pas être considérés comme de simples pionniers.

"C'est le temps pour l'ouest du Canada de déchaîner une assez forte pression pour demander une part d'intérêt aux têtes d'intérêts avec ceux de l'est.

Si nous continuons à payer un taux de dix pour cent d'intérêt sur les effets de commerce, ajoutés à beaucoup d'autres plus élevés que ceux qui ont cours dans l'est, nous ne pourrions pas tout simplement résister.

Le crédit est présentement trop restreint, dit le premier ministre. Si les systèmes actuels qui réglementent l'octroi des crédits ne changent pas, on ferme la porte au progrès et on retarde la reprise normale des affaires.

Le gouvernement actuel de la province croit encore que le gouvernement fédéral aurait dû fixer un prix minimum de 70 cents pour le blé. Nous demanderons, de nouveau, l'autonomie, le même prix, au moins, pour le blé, et les conditions ne s'améliorent pas.

Le premier ministre croit que les conditions agricoles deviendront plus florissantes, si les fermiers pouvaient écouler leurs produits sur les marchés anglais.

A ceux qui reprochent au gouvernement l'augmentation des dépenses publiques, il déclare qu'elles ont été nécessaires par les améliorations jugées pressantes dans le domaine des services publics.

Le gouvernement dit encore M. Brownlee, croit que les organisations coopératives doivent être soutenues jusqu'à un certain point, afin de leur permettre de prouver leur efficacité.

M. Brownlee approuve le plan de M. Beatty concernant les octrois à donner aux fermiers pour l'élevage d'animaux sur leurs fermes.

Malgré ses dangers, le plan de M. Beatty peut faire beaucoup de bien et aider considérablement la population agricole.

M. Brownlee déclare que, personnellement, il était en faveur de l'abolition du régime de la gratuité des homesteads. Cependant il admet qu'on ne peut y songer immédiatement, car le gouvernement doit résoudre le problème du chômage ne peut être obtenu que par une politique d'octroi gratuit de homesteads. Mais, ajoute M. Brownlee, les privilèges de l'obtention d'un homestead gratuit diminueront peu à peu jusqu'à disparaître complètement.

Le premier ministre termina un très long discours duquel nous avons extrait les pensées caractéristiques, en disant que la province ne tarderait pas à sortir de la voie de la dépression actuelle et que le budget qu'il venait de présenter résoudrait les nombreux problèmes auxquels il a à faire face.

Les ressources naturelles  
Bien que le transfert des ressources naturelles de l'Alberta se soit opéré le 1er octobre dernier, la province doit recevoir d'Ottawa deux millions de lettres ou documents ayant trait aux ressources naturelles.

Ces pièces seront déposées, dès leur réception, dans le nouvel édifice du gouvernement de la 109e rue.

Un travail considérable est réservé au personnel qui dirigera le département des ressources naturelles. On ne pourra rien faire tant qu'on n'aura pas reçu toutes les pièces et documents nécessaires.

Amendement au budget  
Au cours du débat sur le budget, M. Montgomery a proposé un amendement au budget qui fut secondé par M. Giroux. Cet amendement pouvait se lire comme suit: Que tous les motifs après "que" soient omis et remplacés par ceux-ci: "Vu les présentes conditions économiques existant dans la province, qu'il y ait une loi relative au paiement des taxes ou au paiement des dépenses du gouvernement, et que le budget qu'il venait de présenter résoudrait les nombreux problèmes auxquels il a à faire face.

Nationalisation de la radio  
Le parlement de l'Alberta favorisera la nationalisation de la radio, a déclaré M. Brownlee, en réponse à une résolution, à cet effet, a été présentée par M. Fred J. White, chef du groupe travailliste, et a été adoptée par la Chambre.

M. White demanda aussi que le gouvernement songeât à venir en aide aux musiciens professionnels qui sont pratiquement sur le pavé, depuis l'apparition de la "can-music" dans les théâtres.

Nouvelle ordonnance scolaire  
Un nouveau bill scolaire a été présenté par l'hon. F. Baker, ministre de l'éducation.

Le nouveau texte n'a rien de commun avec le projet de loi adopté en seconde lecture l'année dernière. C'est tout simplement l'ancienne texte de l'ordonnance scolaire, sauf quelques légères modifications de détail.

Le bill scolaire a été adopté à l'unanimité en seconde lecture.

Le Manitoba aussi est en déficit  
WINNIPEG. — Le budget du premier ministre Bracken pour l'année fiscale commençant le 1er mai 1932 accusera un déficit d'un million de dollars.

Les dépenses augmentent dans tous les départements, excepté l'Agriculture, et les impôts sur le revenu seront haussés.

Le déficit de l'année courante est estimé à près de \$515,694, maintenant qu'il a été constaté que le premier ministre, M. Brownlee, n'a pas un an.

Le déficit de l'année courante est estimé à près de \$515,694, maintenant qu'il a été constaté que le premier ministre, M. Brownlee, n'a pas un an.

Le déficit de l'année courante est estimé à près de \$515,694, maintenant qu'il a été constaté que le premier ministre, M. Brownlee, n'a pas un an.

Le déficit de l'année courante est estimé à près de \$515,694, maintenant qu'il a été constaté que le premier ministre, M. Brownlee, n'a pas un an.

Le déficit de l'année courante est estimé à près de \$515,694, maintenant qu'il a été constaté que le premier ministre, M. Brownlee, n'a pas un an.

\*\*\*\*\*

## Le plus beau film de l'année

Ne manquez pas d'aller voir le FILM FRANÇAIS

## La vie merveilleuse de Ste Thérèse de Lisieux

Au THÉÂTRE EMPIRE, 103e rue, près Jasper

Dimanche, le 15 mars 1931

Représentation spéciale pour les gens de langue française d'Edmonton et des environs, à 8 h. 30 P.M.

C'est la mise à l'écran du livre le plus extraordinaire du XXème siècle "Histoire d'une âme", traduit en 30 langues. On a appelé son héroïne: "L'enfant chérie du monde entier". Venez passer 2 heures avec S. Thérèse à Alençon, Lisieux et Rome; sa petite enfance, sa visite à Léon XIII, son entrée au Carmel, sa vie dans le cloître, sa sainte mort.

Une seule représentation avec titres français, par des artistes de France

Adultes 50c PRENEZ VOS BILLETS D'AVANCE Enfants 15c

\*\*\*\*\*

### Protestation du Souverain Pontife

Le Pape proteste contre la violation de l'esprit du traité de Latran

Sir Henry Thornton loue la race française

Malgré toutes les catastrophes qu'elle a traversées au cours de son histoire, la France a conservé son intégrité et son importance dans tous les domaines. C'est que le génie français porte l'empreinte de la durée. Ce caractère, qui distingue aussi le Canadien-français, sera très utile à la fusion de toutes ces âmes diverses qui vivent dans notre pays, et nécessaire à la stabilité d'un idéal vraiment canadien. C'est là, en substance, la causerie de Sir Henry Thornton, président des chemins de fer nationaux, à un dîner du cercle universitaire de Montréal.

### A l'Université

Soirée française, le 19 mars

Le Cercle Français de l'Université de l'Alberta prépare pour le 19 mars, à 8 h. 30 du soir, un programme entièrement français. Deux pièces en un acte: la première dont le cadre est moderne sera jouée par des étudiants et étudiantes; la seconde, de une plus fine de Muesse, aura pour interprètes des artistes de langue française et fera revivre sous un nouveau jour le tableau de l'époque romantique. Un intermède musical entre les deux pièces terminera le programme de cette soirée qui s'annonce brillante.

Le Cercle Français compte, comme par le passé, sur la présence de nombreux Canadiens-français qui seront les bienvenus et qui, nous le croyons, n'auront pas à regretter les quelques heures passées à Convocation Hall.

On trouve des billets chez M. J. W. Harris, 1932 avenue Jasper, et chez M. Hector Allard, Asinibol Hall 2nd fl.

### Mgr Marois devient curé à Québec

QUEBEC.—A l'invitation de S. E. le cardinal Rouleau, O.P., Mgr Z. H. Marois, prêtre apostolique, ancien vicaire général au diocèse de Régina de feu S. G. Mgr O. Mathieu, revient au diocèse de Québec.

Il vient d'accepter la cure de Ste-Foy, en remplacement de feu le chanoine H.-A. Scott.

Il s'est récemment démis de son chapelinat au diocèse de Victoria, à Campbell River.

Mgr Marois est revenu à Québec hier et prendra immédiatement possession de sa nouvelle cure.

### Mgr Dauray

Le doyen du clergé franco-américain meurt à 95 ans

Nos frères franco-américains viennent d'être plongés dans un deuil profond par la mort du doyen de leurs prêtres, Mgr Charles Dauray, curé du Précieux-Sang, Wisconsin, décédé la semaine dernière à l'âge très avancé de 95 ans.

Il fut de ceux qui connurent cet âge héroïque où il s'agissait de s'atteler à la lourde tâche de grouper un peu les notres qui émigraient aux Etats-Unis et qui, noyés, étaient grandement exposés à perdre leur foi. A Woodstock même il fonda une paroisse qui fut la mère de plusieurs autres.

### Le blé canadien sera protégé

PARIS.—On apprend d'une source proche de la Société des Nations que la conclusion d'un traité commercial avec la France, insistant sur l'insertion d'une clause excluant le Canada des effets de la Fédération européenne, est proposée par Mr Aristide Briand.

La nomination est annoncée officiellement de la Cité Vaticane.

### Gandhi demande la liberté pour tous

BOMBAY.—Mahatma Gandhi, libéré de la prison de Poona, demande aux autorités de rendre la liberté aux milliers de nationalistes indiens encore en prison, insistant sur la nécessité d'une amnistie politique générale, si l'on veut que la paix soit rétablie dans l'Inde.

termes empruntés d'une profonde consternation, lui demandant son aide pour combattre le triple mal de la presse, du cinéma et du vaudeville immoraux.

Au sujet du cinéma, le pape déclara: "Tout le monde sait ce qu'il représente et ce que le vaudeville qui l'accompagne est aussi mauvais et scandaleux pour la modestie de la jeunesse, qu'il est possible de l'imaginer."

En ce qui concerne l'immoralité de la presse: "On ne peut, dit le Saint Père, exprimer tous les reproches que la presse mérite; elle se montre aussi immorale et sacrilège que possible."

Le pape déclara que le fameux plan de cinq ans, dont le monde a beaucoup entendu parler, est déjà en grand de partie résolu, et que l'offensive viendrait dans quelques années.

### Ce que la Russie nous prépare

Si le plan quinquennal réussit

PARIS.—Jean Parmentier, le célèbre économiste et un des auteurs du plan Young et Daves, a annoncé que dans quelques années la Russie déclancherait une offensive économique qui ruinerait des pays comme l'Angleterre et l'Allemagne, dépendant en grande partie sur son commerce d'exportation.

Cette déclaration de M. Parmentier a été faite lors de son retour de la Russie. Il déclara que le fameux plan de cinq ans, dont le monde a beaucoup entendu parler, est déjà en grand de partie résolu, et que l'offensive viendrait dans quelques années.

Elle exporta 2,728,000 tonnes de pétrole en 1928 et 4,600,000 en 1930, ce qui a causé une baisse terrible dans le prix sur le marché.

M. Parmentier dit que la Russie pourra faire compétition sur le marché, car les Russes ne reçoivent que la moitié des salaires que les autres pays paient à leurs ouvriers.

### Une suggestion originale

Pour inaugurer le port de la Baie d'Hudson

WINNIPEG.—Le Prince de Galles devrait être invité à inaugurer le port de Churchill en arrivant directement d'Angleterre à bord d'un croiseur britannique par la baie d'Hudson: telle est la suggestion faite par M. Stuart S. Garson, député du ministère de la division de Fairford.

"En arrivant par cette route et en débarquant dans le port des Prairies, dit-il, l'héritier de la Couronne britannique attirerait l'attention des armateurs du monde entier sur la torche qui est une des parties importantes de l'Empire."

La suggestion est faite par M. Stuart S. Garson, député du ministère de la division de Fairford.

On signale que l'Angleterre, à la conférence du blé à Paris, a combattu pour le Canada.

Par un étrange retour des événements, le "Times", qui a toujours été en faveur du commerce impérial, se trouve applaudi par le "News Chronicle" qui est un partisan du libre échange, pour avoir supporté le point de vue de la conférence de Paris par ce que l'Angleterre fait partie du système européen.

Supérieur des missions franciscaines au Japon  
TROIS-RIVIERES, P.Q.—Le R. P. Calixte Orléans, O.P.M., a été nommé supérieur de toutes les missions franciscaines au Japon.

Il est né à St-Barnabé, comté de St-Maurice, fit ses études au séminaire de Trois-Rivières et fut envoyé au Japon en 1910 et naturalisé citoyen japonais, il y a quelques années.

La nomination est annoncée officiellement de la Cité Vaticane.

Gandhi demande la liberté pour tous  
BOMBAY.—Mahatma Gandhi, libéré de la prison de Poona, demande aux autorités de rendre la liberté aux milliers de nationalistes indiens encore en prison, insistant sur la nécessité d'une amnistie politique générale, si l'on veut que la paix soit rétablie dans l'Inde.

La nomination est annoncée officiellement de la Cité Vaticane.

Gandhi demande la liberté pour tous  
BOMBAY.—Mahatma Gandhi, libéré de la prison de Poona, demande aux autorités de rendre la liberté aux milliers de nationalistes indiens encore en prison, insistant sur la nécessité d'une amnistie politique générale, si l'on veut que la paix soit rétablie dans l'Inde.

Gandhi demande la liberté pour tous  
BOMBAY.—Mahatma Gandhi, libéré de la prison de Poona, demande aux autorités de rendre la liberté aux milliers de nationalistes indiens encore en prison, insistant sur la nécessité d'une amnistie politique générale, si l'on veut que la paix soit rétablie dans l'Inde.

## Nouvelles Canadiennes

OTTAWA.—Pour la deuxième fois en moins d'un an, le Canada a revu l'immuable du conseil Bayard des Chevaliers de Colomb. On estime les dommages à environ \$40,000.

OTTAWA.—Au cours du mois de janvier, 463 Canadiens seulement sont entrés au Etats-Unis pour y demeurer. En janvier 1930, 2,115 Canadiens avaient émigré aux Etats-Unis.

OTTAWA.—L'immigration au Canada pour l'année 1930, n'a été que de 104,893 sujets, alors qu'en 1929, elle avait atteint le chiffre de 154,992. Ces chiffres ont été fournis par le département de l'Immigration. La diminution moyenne en 1930, par rapport à 1929 fut de 36 pour cent.

MONTREAL.—Les Rédemptoristes feront construire un noviciat à l'abbaye de Plouffe, près de Montréal sous peu.

OTTAWA.—M. E. S. McPhail, directeur du prochain recensement, croit qu'il y a entre 10 à 11 millions d'habitants actuellement au Canada. Il a visité dernièrement le bureau de recensement des Etats-Unis pour y observer les méthodes suivies.

REGINA.—Le gouvernement de la Saskatchewan a retenu les services de sir John Simon, reconnu comme une autorité en questions constitutionnelles, pour plaider sa cause devant le conseil privé, dans l'appel contre la décision de la cour suprême du Canada, relativement aux ressources naturelles.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

OTTAWA.—Le ministère des travaux publics a approuvé la maquette d'un monument, en souvenir du soixantième anniversaire de la Confédération, que les Fils Natifs du Canada, habitant aux Etats-Unis, présenteront au Canada. Le monument s'éleva dans le grand hall de la Chambre des Communes, près de l'entrée de la bibliothèque.

ROME.—Les chômeurs devenaient de plus en plus nombreux en Italie. Le rapport-publique montre qu'au premier courant, il y avait 731,976 sans travail en Italie, comparé à 642,169 le mois précédent.

PARIS.—M. Adolphe Landry, ministre du travail, a annoncé que 250,000 ouvriers sont actuellement sans emploi et vivent de la charité publique.

PARIS.—Le vice-amiral Durand-Viel est nommé chef d'état-major général de la marine en remplacement du vice-amiral Violette atteint par la limite d'âge.

SOFIA, Bulgarie.—Rendu fou par la douleur d'avoir été à son insu l'instrument de la chute de Romanoff et de la révolution russe en introduisant jadis Rasputine à la cour de Russie, l'archevêque Théophane, ancien recteur de l'Académie russe orthodoxe de St-Petersbourg, a dû être interné dans un asile d'aliénés à Sofia.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de \$101,000 pour la machinerie et \$47,500 pour l'achalandage.

LONDRES.—"Le vieux journal "Sunday Referee" vient d'être vendu à l'enchère, et on croit que c'est la première fois qu'on vend ainsi un journal, dans l'histoire du journalisme anglais. On obtint une somme de